

27. 1745, novembre 22, Aggius, Parrocchia di Santa Vittoria

Il vescovo di Ampurias e Civita dopo aver amministrato le cresime inizia la ricognizione della chiesa, divisa in tre navate con otto cappelle. Nell'altare maggiore c'è un retablo in legno dorato con al centro un dipinto raffigurante Santa Vittoria incorniciato, subito sotto due gradini, una carta gloria, il paliotto in legno a vista con un'urna, dodici candelabri in argento ottonato, due banchi e la sedia rettoriale addossati alla parete sulla quale sono appesi due quadri di tre palmi con cornice dorata, un leggio, un Crocifisso d'argento, una statua di San Clemente e tre tovaglie. L'altare del Santissimo Sacramento è ornato da un dipinto di nove palmi raffigurante la Madonna del Carmine tra i Santi Sebastiano e Rocco, con sotto il tabernacolo in legno dorato e una carta gloria; quattro statue in legno dei Santi Michele Arcangelo, Lucia, Leonardo e Andrea; otto angeli – due grandi e sei piccoli – in legno dorato; sotto il dipinto sono sistemati due gradini in legno dipinto su cui poggiano sei candelabri argentati; un tronetto per l'esposizione del Sacramento, il paliotto in tela stampata con un leggio in pietra, tre tovaglie e l'urna; su una parete è appeso un dipinto di cinque palmi raffigurante la Madonna del Carmine con cornice in legno dorato e finto diaspro, mentre dalla volta pende una lampada in latta. Nella cappella di San Giuseppe sopra l'altare, con tre tovaglie e paliotto in tessuto, c'è un gradino in legno, una carta gloria e un vecchio dipinto raffigurante San Giuseppe, Maria e Gesù con al lato una croce in legno. Nell'altare dello Spirito Santo è presente una pala con paliotto in tessuto, due tovaglie e leggio, sormontata da due gradini su cui poggia un Crocifisso e un dipinto raffigurante la Trinità entro due colonne. Nell'altare di Sant'Antonio da Padova sono presenti tre nicchie: quella centrale contiene la statua lignea napoletana del titolare col Bimbo Gesù e un giglio in carta argentata, nell'altra una di Sant'Antonio (Abate?) e nell'altra ancora una del Salvatore, fatte in Sardegna; a cui si aggiungono due statue che sembrerebbero essere angeli, una carta gloria e il paliotto con cornice in legno argentata senza urna e rivestimento in seta indiana; un leggio rotto e tre tovaglie. Nell'altare del Purgatorio c'è un dipinto della Madonna del Carmine con le anime purganti con tre statue lignee vecchie di angeli dorate; un paliotto senz'urna in tessuto nero vecchio con tre tovaglie e sopra due gradini in legno con una carta gloria nonché una statua lignea di San Quirico degna d'essere messa da parte. Nella cappella della Vergine d'Itria, sopra il paliotto in tessuto dipinto con urna e quattro tovaglie, sono sistemati due gradini in legno, una carta gloria con cornice dorata, sei statue lignee dorate di angeli, un Crocifisso in argento dorato e un dipinto raffigurante la titolare di dieci palmi con cornice dorata e dipinta. Nell'altare dell'Annunziata sopra il paliotto, senz'urna e rivestito in tela stampata, ci sono tre tovaglie, un gradino in legno con carta gloria e una nicchia nella parete con la statua lignea della titolare vestita col costume sardo da trionfante coperta da una tenda, sul lato un leggio in pietra. Nell'aula ci sono quattro confessionali, due dei quali inservibili e una grata per confessare; un pulpito ligneo con un Crocifisso di tre palmi; un'acquasantiera in marmo con sostegni in ferro e colonna tagliata; due banchi in legno vecchio; il battistero con bacile in marmo e piede in pietra; un armadio a muro contiguo al battistero con una serratura dove vengono conservati i libri; un bel po' di mattoni divisi in due cumuli; una ruota con otto campanelle, più due campanelle per la messa e un'altra sulla porta della sagrestia; una custodia con tre ampolline e una borsa in cuoio con le tre ampolline che servono a portare l'olio santo da Castel Aragonese; un cucchiaio per il battesimo; una pisside d'argento e una cassetta in argento. Nel campanile ci sono tre campane, una grande, una media e l'altra piccola più un orologio che non funziona.

[40] ¹La iglesia esta fabricada en tres naves en sostrada ²y se compone de/ ocho capillas sin el altar mayor; ³esto es: la capilla/ del Sacramento, ⁴altar de la Anunciada, ⁵altar de la/ Virgen de Itria, ⁶altar del Purgatorio, ⁷altar de San/ Antonio de Padua, ⁸altar del Espiritu Santo. ⁹En/ el altar mayor hay un retablo de madera dorado,/ ¹⁰[con] en medio un quadro de Santa Vitoria con un marco/ de madera assi bien dorado; ¹¹dos graditas de ma/dera, ¹²carta de gloria *initium* et lavabo, ¹³marco y fron/tal

todo de madera muba, dorados con la ara; ¹⁴3 toallas// de tela del pais finas con encage de Gavoy, ancho dos dedos;/ ¹⁵dos bancos de madera arrimados à la pared con la silla rectoral;/ ¹⁶un Santo Cristo de madera con su cruz assi bien de madera;/ ¹⁷dozes candeleros de madera lateada y nuevos; ¹⁸dos quadros de/ tres pal[mos] y medio con sus marcos de leña dorados ¹⁹y la tarima/ del altar ²⁰el que lo cierra dos baranda de maderage y un bulto/ de San Clemente./

²¹En el altar del Sacramento./ ²²Un quadro grande de nueve palmos con su marco de madera dorado/ en el que esta la Virgen del Carmen, San Sebastian y San Roque; ²³el sa/grario de seis palmos de madera dorado, ²⁴carta de gloria *ini/tium* et lavabo, assi bien de madera dorado todo nuevo; ²⁵tres/ bultos, ²⁶uno de San Miguel Arcangel, ²⁷otro de Santa Lucia, ²⁸otro/ de San Leonardo ²⁹orto de San Andres; ³⁰ochos angeles, dos/ grandes y seys chicos de madera dorados ³¹y seys candeleros/ plateados viejos; ³²dos gradas de tres escalones de madera pin/tadas; ³³quattro fardes con sus fista para elevatio; ³⁴un/ quadro de cinco palmos de la Virgen del Carmen con su marco/ de leña jaspeado y dorado; ³⁵un frontal de tela estam/pada ³⁶y una tarima es de piedra, ³⁷con una lampara de/ osa de latta; ³⁸la ara y 3 toallas de tela de pagisa con encage/ de Gavoy./

³⁹Altar de San Joseph./ ⁴⁰Un quadro lienço y marco viejo con la effigie de San Josef/ Jesus y Maria; ⁴¹una cruz de leña con su pie, ⁴²carta de/ gloria ⁴³y una gradita de leña, ⁴⁴todo viejo y cordado sin ara,/ ⁴⁵frontal de calamandra de lana nueblo ⁴⁶y tarima de tabla/ nueba, ⁴⁷3 toallas una de escaco y dos de tela del pais usadas./

⁴⁸Altar del Espiritu Santo./ ⁴⁹Un quadro de la Santisima Trinidad dentro de un retablo de madera con/ dos columnas, ⁵⁰mas una grada con dos escalones de madera,/ ⁵¹la effigie de un Santo Cristo de madera; ⁵²una tarima cortada,/ ⁵³un frontal color de canela de chambelote viejo y cortado/ sin ara, ⁵⁴2 toallas de tela del pais usadas./

⁵⁵Altar de San Antonio de Padua./ ⁵⁶Tres nichos, ⁵⁷en el medio hay un bulto de San Antonio de// Padua de Napoles con el Niño Jesus y el liles de/ papel plateado ⁵⁸y en otros dos hay un bulto de/ San Anton y orto del Salvador de madera, hechura/ del paiz, ⁵⁹con dos bulticos que parecen ser dos Angeles,/ ⁶⁰carta de gloria a *initium* con dos marcos de madera/ plateados cortados sin ara; ⁶¹frontal de seda india/ viejo y roto, ⁶²tarima de tabla vieja rota, ⁶³3 toal/las una de escaco, las otras de tela del pais viejas./

⁶⁴Altar del Purgatorio./ ⁶⁵Un quadro de la Virgen del Carmen con las armas de/ Purgatorio; ⁶⁶tres bulticos de angeles dorados viejos; ⁶⁷una/ carta de gloria vieja; ⁶⁸dos gradas de leña vieja/ sin ara; ⁶⁹frontal de chambelote negro viejo ⁷⁰y un/ bulto de San Quirico que es digno de ser retirado; ⁷¹3/ toallas de tela del Pais./

⁷²Altar de la Virgen de Itria./ ⁷³Un quadro de diez palmos, hechura napolitana con su/ marco pintado y dorado; ⁷⁴un Santo Cristo con la cruz/ de madera dorado, ⁷⁵carta de gloria de *initium* con mar/co

dorado; ⁷⁶seys bulticos de angeles dorados y viejos,/ ⁷⁷dos graditas de leña viejas; ⁷⁸una ara;
⁷⁹frontal de/ tela pintada y tarima de piedra; ⁸⁰4 toallas, una/ de tela escaco./
⁸¹Altar de la Anunciada./ ⁸²Un nicho en la pared con el bulto de la Anunciada/ vestida al trage del
Paiz con vestido de trionfante,/ ⁸³una cortina de almesin colorado con una punta de/ oro falça;
⁸⁴carta de gloria *initium* y lauabo con sus/ marcos de leña; ⁸⁵una gradita de leña; ⁸⁶sin ara;/ ⁸⁷un
frontal de tela estampada; ⁸⁸tarima de piedra,/ ⁸⁹3 toallas de tela del Pais viejas/
⁹⁰En la iglesia./ ⁹¹Quatro confessionarios, dos de los quales no sirven/ hay una rejilla para confesar;
⁹²el pulpito de/ madera con un Santo Cristo de madera de tres palmos;/ ⁹³una pila de marmol con su
columna con ciercos de// hierro y la columna cortada; ⁹⁴dos bancos viejos de/ madera; ⁹⁵un
baptisterio con su pila de marmol, y/ pie de piedra; ⁹⁶una lazena contigua al baptisterio/ con su
serradura donde tienen los libros; ⁹⁷una/ cantidad de ladrillos en dos partidas; ⁹⁸una rueda con/ ocho
campanillas; ⁹⁹mas 2 campanillas para missas;/ ¹⁰⁰mas una campanilla en la puerta de la sacristia/
para quando salen las missas; ¹⁰¹mas un campanario con/ 3 campanas, una grande, otra mediana y
otra chica./ ¹⁰²Mas un relox en dicho campanario que no sirve./ ¹⁰³Mas una chrismera de plata con 3
vasi/tos; ¹⁰⁴mas una bolsa de vaqueta con los 3 vasitos/ de peltre para traer los oleos de Castillo
Aragones; ¹⁰⁵mas/ una cuchara de plata para el Santo Bautismo; ¹⁰⁶mas/ una epicide de plata
sobredorada [por] parte de dentro; ¹⁰⁷mas/ una cajuela de plata dorada por dentro y sirve para/ llevar
el viatico incognito./

3. Leggi.: estas son. 7. Al lato: De San. **13.** *muba*, termine incomprendibile e di difficile interpretazione. **16.** Lett.: un Sto χpto. **19.** *maderage*, inteso come diminutivo di *madera*=legno. **51.** Lett.: [...] un Sto χpto. **70.** *retirado*, molto probabilmente con accezione di isolato, appartato perché di valore. **74.** Lett.: un Sto χpto. **93.** Lett.: [...] un Sto χpto. **96.** Leggi: una alasena. **103.** Canc.: [...] de plata con ~~las chrismeras~~.